

A TANÁCS HATÁROZATA

(2004. július 5.)

a ciprusi túlzott költségvetési hiányról

(2005/184/EK)

AZ EURÓPAI UNIÓ TANÁCSA,

tekintettel az Európai Közösséget létrehozó szerződésre és különösen annak 104. cikke (6) bekezdésére,

tekintettel a Bizottság ajánlására,

tekintettel Ciprus észrevételeire,

mivel:

- (1) A Szerződés 104. cikkének megfelelően a tagállamok kötelesek a túlzott államháztartási hiányt elkerülni; ez vonatkozik azon tagállamokra is, amelyek derogációval rendelkeznek, ami az Európai Unióhoz 2004. május 1-jén csatlakozott minden ország esete.
- (2) A Stabilitási és Növekedési Paktum a stabil állami pénzügyek célkitűzésén, mint olyan eszközön alapul, amely a munkahelyteremtést eredményező árstabilitás és erős fenntartható növekedés feltételeit erősíti.
- (3) A 104. cikk szerinti túlzott hiány esetében követendő eljárás, a túlzott hiány fennállásáról szóló határozatot ír elő, és a Szerződéshez csatolt, a túlzott hiány esetén követendő eljárásról szóló jegyzőkönyv további rendelkezéseket állapít meg a túlzott hiány esetében követendő eljárás végrehajtásáról. Az Európai Közösséget létrehozó szerződéshez csatolt, a túlzott hiány esetén követendő eljárásról szóló jegyzőkönyv alkalmazásáról szóló, 1993. november 22-i 3605/93/EK⁽¹⁾ tanácsi rendelet az említett jegyzőkönyv rendelkezéseinek alkalmazásához részletes szabályokat és fogalommeghatározásokat ír elő.
- (4) A Szerződés 104. cikkének (5) bekezdése előírja, hogy ha a Bizottság úgy ítéli meg, hogy egy tagállamban túlzott hiány áll fenn vagy következhet be, erről véleményt küld a Tanácsnak. A Bizottság, miután megvizsgálta a 104. cikk (3) bekezdésével összhangban a jelentésében számba vett összes vonatkozó tényezőt, és tekintetbe vette a Gazdasági és Pénzügyi Bizottság véleményét a 104. cikk (4) bekezdésével összhangban, 2004. június 24-i

véleményében arra a következtetésre jutott, hogy Cipruson túlzott hiány áll fenn.

- (5) A Szerződés 104. cikk (6) bekezdése meghatározza, hogy a Tanácsnak, mielőtt egy átfogó értékelést követően döntést hoz a túlzott hiány fennállásáról, figyelembe kell vennie az érintett tagállam által tett észrevételeket.
- (6) Az átfogó értékelés az alábbi következtetésekhez vezetett. Az államháztartási hiány Cipruson 2003-ban elérte a GDP 6,3%-át, meghaladva a Szerződés szerinti GDP 3%-os referenciaértéket. A referenciaérték feletti államháztartási hiány nem a ciprusi hatóságok által nem befolyásolható rendkívüli esemény, és nem a Stabilitási és Növekedési Paktum értelmében vett, súlyos gazdasági hanyatlás eredménye. Az államháztartási hiány valószínűleg a GDP 3%-a fölött marad 2004-ben. Nevezetesen a Bizottság 2004. tavaszi előrejelzése szerint a GDP 4,6%-át fogja elérni 2004-ben, míg Ciprus konvergenciaprogramja 2004-ben a GDP 5,2%-át elérő hiányra számít. Az államadósság aránya, amely 2003-ban 72,2% volt, valószínűleg a Szerződés szerinti 60%-os referenciaérték alatt marad 2004-ben,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

Az átfogó értékelésből következik, hogy Cipruson túlzott költségvetési hiány áll fenn.

2. cikk

Ezen határozat címzettje a Ciprusi Köztársaság.

Kelt Brüsszelben, 2004. július 5-én.

a Tanács részéről

az Elnök

J.-C. JUNCKER

(¹) HL L 332., 1993.12.31., 7. o. A legutóbb a 351/2002/EK bizottsági rendelettel (HL L 55., 2002.2.26., 23. o.) módosított rendelet.